



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

**Pour publication immédiate : 24 juin 2014**

**LE GOUVERNEUR CUOMO RATIFIE LA PROPOSITION DE LOI POUR LUTTER CONTRE L'ÉPIDÉMIE D'ABUS D'HEROÏNE, D'OPIOÏDES ET DE MÉDICAMENTS DE PRESCRIPTION**

***La protection de Bon Samaritain est également accordée aux personnes administrant des antidotes aux overdoses***

Le Gouverneur Andrew M. Cuomo a ratifié la proposition de loi visant à lutter contre l'épidémie croissante d'héroïne et d'opioïdes dans les communautés de l'Etat. La semaine dernière, le Gouverneur et les responsables législatifs ont conclu un accord sur plusieurs projets de loi portant sur de nouveaux programmes et des réformes en matière d'assurance pour améliorer les options de traitement des personnes souffrant de dépendance à l'héroïne et aux opioïdes ; des mesures pour renforcer les sanctions et mettre en place d'autres outils pour les forces de l'ordre, afin de réprimer la distribution des drogues illégales ; des dispositions pour assurer l'usage correct et en toute sécurité de Naloxone, un antidote aux overdoses ; et soutenir des campagnes de sensibilisation publique accrue afin de prévenir l'abus de drogues. Le Gouverneur Cuomo a ratifié cette proposition de loi – qui capitalise aussi sur les mesures administratives prises par l'Etat pour lutter contre l'héroïne – lors d'un évènement à SUNY Brockport à Rochester, NY.

De plus, le Gouverneur a signé aujourd'hui une proposition de loi accordant les protections de Bon Samaritain aux personnes qui administrent un antidote aux opioïdes comme le Naloxone, qui peut inverser les effets d'une overdose d'héroïne. Le projet de loi assure que les professionnels de santé peuvent désormais prescrire du Naloxone sur des ordonnances non spécifiques aux patients, ce qui signifie que tous les agents de police ou membres des premiers secours auront plus facilement accès à ce médicament pour sauver des vies. Les pharmaciens, grâce à leur expertise professionnelle, pourront également distribuer du Naloxone à ceux qui en ont besoin.

« L'usage d'héroïne atteint des niveaux dangereux dans les communautés de l'ensemble de notre Etat et de la nation, et l'Etat de New York ne restera pas les bras croisés tant que des vies sont perdues à cause de cette épidémie mortelle », a déclaré le Gouverneur Cuomo. « En améliorant les soutiens au traitement, en instituant des sanctions plus sévères contre les trafiquants et en formant les premiers secours et d'autres personnels d'urgence ou des forces de l'ordre sur la manière d'utiliser des antidotes

French

aux overdoses qui sauvent des vies, cette proposition de loi s'appuie sur le cadre que nous avons déjà conçu pour nous attaquer à cette crise de santé publique. Il s'agit du type d'approche globale et approfondie dont ont besoin les New Yorkais et qu'ils méritent, et je remercie les défenseurs, les responsables communautaires et les élus qui nous ont rejoints pour que cette approche devienne réalité. »

Au début du mois, le Gouverneur Cuomo a annoncé une série de nouvelles initiatives, dont le renfort avec 100 enquêteurs expérimentés de l'Equipe de lutte contre les stupéfiants dans les communautés de la Police de l'Etat (State Police Community Narcotics Enforcement Team) ; de nouveaux efforts pour distribuer du naloxone à toutes les unités de premiers secours de l'Etat ; et le lancement d'une campagne de sensibilisation ciblée qui aura lieu dans toutes les facultés et sur tous les campus universitaires publics. Dans le cadre de cette campagne, le personnel de SUNY et CUNY travaillera aux côtés de la Police de l'Etat pour sensibiliser sur les dangers de l'abus d'héroïne et d'opioïdes. En 2011, le Gouverneur a signé la loi Bon Samaritain 911, afin de protéger ceux qui recherchent une aide médicale pour une personne faisant une overdose ou pour une autre urgence médicale menaçant la vie contre des poursuites et une arrestation pour certains crimes liés à la drogue.

La dépendance à l'héroïne et aux opioïdes est devenue un problème de plus en plus alarmant dans les communautés de l'ensemble de l'Etat et de la nation, avec une incidence particulièrement importante parmi les jeunes. Entre 2004 et 2013, le Comté de Monroe a connu une augmentation du nombre des admissions pour traitement à l'héroïne et aux opioïdes de prescription passant de 2 158 à 3 516, représentant une hausse de 63 pour cent. Les personnes âgées entre 25 et 34 ans dans le Comté de Monroe recherchant un traitement pour la dépendance à l'héroïne et aux opioïdes de prescription ont augmenté de 94 pour cent pendant cette période (passant de 708 en 2004 à 1 373 en 2013). Dans la tranche d'âge des 18-24 ans, ces admissions pour traitement ont augmenté de 238 pour cent (passant de 253 en 2004 à 854 en 2013). A l'échelle de l'Etat, il y a eu plus de 89 000 admissions pour traitement à l'héroïne et aux opioïdes de prescription en 2013, en augmentation par rapport à 64 000 en 2004.

Le Co-Président de la Majorité au Sénat, Dean Skelos, a déclaré : « Ces nouvelles lois rapprocheront notre Etat du but de mettre un terme au fléau de l'héroïne et d'aider ceux qui sont aux prises avec un problème de toxicomanie. Je félicite le Sénateur Boyle, qui a dirigé les efforts du Sénat pour mettre en avant cette question dans son rôle de Président du Groupe de Travail mixte du Sénat sur la dépendance à l'héroïne et aux opioïdes, et j'apprécie la contribution de tous les membres et des centaines de participants lors des 18 forums organisés dans l'ensemble de l'Etat. Avec leur aide, l'Etat de New York prend des mesures rapides et décisives pour assurer un traitement à ceux qui sont touchés et pour donner aux forces de l'ordre les outils indispensables pour éliminer l'héroïne et les opioïdes de nos rues. »

Le Co-Président de la Majorité au Sénat, Jeffrey D. Klein, a déclaré : « Dans le cadre de ces nouvelles lois, nous offrons aux personnes et aux familles qui sont aux prises avec cette substance foncée le soutien dont elles ont besoin et prenons des mesures énergiques, importantes, pour lutter contre l'épidémie de l'usage et de l'abus d'héroïne dans l'ensemble de l'Etat de New York. Je félicite le Gouverneur Cuomo

French

pour reconnaître que l'Etat de New York avait besoin d'adopter une approche globale, réfléchie, afin d'endiguer le flux de douleur et de destruction, alors que nous servons de modèle pour d'autres Etats en lutte contre cette substance qui vole nos jeunes, nos familles et nos communautés. »

Le Président de l'Assemblée, Sheldon Silver, a déclaré : « Nous devons faire tout ce que nous pouvons pour mettre fin au fléau de la dépendance à l'héroïne et aux opioïdes. Elle détruit les familles. Elle affaiblit les communautés et nuit durement à notre Etat. En ratifiant cette proposition de loi aujourd'hui, le Gouverneur Cuomo envoie le message que l'Etat de New York s'attaque à l'abus d'héroïne et d'opioïdes. Au début de l'année, l'Assemblée a organisé une série de tables rondes qui ont rassemblé une large diversité de défenseurs et de parties prenantes pour examiner les questions entourant la dépendance et les abus et échanger sur des solutions. Cet ensemble complet de mesures législatives ratifié aujourd'hui intègre les efforts importants de sensibilisation et d'éducation pour mettre un terme à la toxicomanie avant même qu'elle ne débute, et offrir les outils nécessaires pour faire vraiment la différence pour les familles et nos communautés. »

Le Sénateur Joseph Robach a déclaré : « Pour avoir participé à un grand nombre de forums publics et groupes de parole pour le Groupe de Travail mixte du Sénat sur la dépendance à l'héroïne et aux opioïdes, nous avons entendu les témoignages de nombreux professionnels de la dépendance et de familles de drogués sur les dangers de l'usage d'héroïne. Il s'agit d'une épidémie croissante à l'échelle de l'Etat qui ne connaît pas de frontières et ne fait pas de discrimination sur le sexe, la race, ou le statut économique. Ces nouvelles lois permettront de mettre un terme à ce problème et d'informer le public sur les risques de l'héroïne. Je félicite le Gouverneur Cuomo d'avoir ratifié cette importante proposition de loi. »

Le Sénateur Phil Boyle, Président du Groupe de Travail mixte du Sénat sur la dépendance à l'héroïne et aux opioïdes, a déclaré : « La ratification du projet de loi d'aujourd'hui démontre ce que le gouvernement peut faire en collaborant ensemble pour affronter une crise. Et, il n'existe pas de plus grande crise sévissant dans l'Etat de New York que la dévastation qui a été provoquée par cette épidémie d'héroïne et d'opioïdes. »

Le Sénateur Kemp Hannon, Président de la Commission du Sénat sur la santé, a déclaré : « Je suis fier de me joindre au Gouverneur Cuomo pour prendre des mesures proactives dans la lutte contre l'héroïne. Les projets de loi que mes collègues et moi-même avons adoptés – notamment mon projet de loi pour assurer que les antidotes aux overdoses d'héroïne seront plus disponibles que jamais auparavant – sauveront des vies. Parallèlement aux nouveaux protocoles de traitement, aux protections liées aux assurances et aux campagnes d'information, ces mesures sont un gros atout dans notre combat contre l'épidémie mortelle d'héroïne. »

Le Chef de la Majorité à l'Assemblée, Joseph D. Morelle, a déclaré : « Je voudrais rendre hommage au Gouverneur Cuomo pour conduire les efforts de lutte contre la dépendance à l'héroïne et aux opioïdes dans notre Etat. Je suis fier de soutenir ce projet de loi, et c'est un plaisir d'accueillir le Gouverneur ici dans notre communauté pour sa signature. Alors que notre lutte contre la dépendance a été et doit

continuer d'être un effort continu, ce projet de loi marque un tournant. Il est complet, à plusieurs volets et vise à : améliorer le soutien pour ceux qui souffrent de problèmes de dépendance, à accroître la répression de la distribution illégale d'héroïne et d'opioïdes, et à créer une campagne de sensibilisation publique pour empêcher nos jeunes de devenir des victimes de cette drogue qui est une menace pour la vie. »

Le Député Steven Cymbrowitz, Président de la Commission sur l'abus d'alcool et de drogues de l'Assemblée, a déclaré : « L'augmentation alarmante des abus d'héroïne et d'opioïdes que nous constatons dans l'Etat de New York exige le type de réponse collaborative et à différents niveaux que nous apportons aujourd'hui. C'est une guerre que nous faisons contre un ennemi insidieux, et nous avons vu trop de victimes pour ne rien faire et laisser ce déchirement continuer. Des efforts acharnés ont été nécessaires pour élaborer cet ensemble législatif, et il en faudra encore d'autres et une vigilance continue pour assurer que nous respectons nos obligations pour résoudre la crise de l'héroïne et des opioïdes à tous les égards et avec un traitement approprié pour tous ceux qui en ont besoin. »

Le Député Jeffrey Dinowitz a déclaré : « Les projets de loi que le Gouverneur Cuomo a signés aujourd'hui représentent une avancée importante pour éradiquer l'héroïne dans nos communautés. Je suis particulièrement ravi que le Gouverneur ait ratifié mon projet de loi visant à accroître la disponibilité des antidotes aux overdoses comme le Naloxone et protéger ceux qui l'administrent afin de sauver la vie d'une autre personne. C'est un grand pas en avant pour assurer la sécurité et la santé de nos familles et de nos communautés, et je suis fier de le voir se concrétiser. »

La Directrice du Comté de Monroe, Maggie Brooks, a déclaré : « Comme d'autres régions de l'Etat, le Comté de Monroe a pu constater le bilan dramatique et tragique que l'héroïne peut causer sur une communauté et ses familles. Avec la dépendance à l'héroïne en augmentation, les services de soutien importants ont été sur-utilisés, laissant moins de place pour le traitement et occasionnant de plus longs temps d'attente dans son sillage. La proposition de loi ratifiée aujourd'hui par le Gouverneur Cuomo devrait permettre à la fois la prévention et le traitement, et je remercie la Législature et notre délégation locale pour leur soutien sur ces importantes mesures. »

Le Maire de Rochester, Lovely Warren, a déclaré : « L'héroïne a de terribles répercussions sur notre communauté. Nous apprécions l'approche globale du Gouverneur Cuomo pour permettre aux personnes et aux localités de lutter contre les dangers et les conséquences de la dépendance aux opiacés. »

« Ces mesures législatives complètes permettent de coordonner et de renforcer les ressources de l'Etat, et de donner aux facultés et universités SUNY de l'Etat de New York d'autres outils pour lutter contre les drogues dangereuses et assurer la sécurité des étudiants et des campus », a déclaré la Chancelière de SUNY, Nancy L. Zimpher. « En ratifiant ce projet de loi à l'Université de Binghamton, le Gouverneur Cuomo signale une fois de plus que la santé et la sécurité des étudiants de l'Etat de New York est une priorité principale, et nous lui sommes reconnaissants pour son leadership. »

L'héroïne est un anti-dépresseur hautement addictif, et ses utilisateurs représentent une variété d'âges, de races et de parcours différents. Une overdose fatale, la contraction du SIDA/VIH, l'addiction et la dépendance figurent parmi la pléthore d'effets secondaires négatifs qui peuvent résulter de la consommation d'héroïne. En plus des dangers physiques, la consommation d'héroïne menace la vie sociale de l'utilisateur – souvent mettant à l'épreuve les liens familiaux, les amitiés et les relations professionnelles.

Dans l'ensemble de la nation, l'abus d'héroïne a augmenté à des taux dangereusement élevés au cours des dernières années. En 2013, il y a eu 89 269 cas d'admissions pour traitement lié à l'héroïne et aux opiacés de prescription dans le seul Etat de New York, en augmentation comparé à 63 793 cas en 2004. Au cours de la même période, la drogue a affecté de manière disproportionnée les New Yorkais âgés de 18 à 24 ans. Au plan national, 467 000 personnes ont fait l'objet de signalement pour des abus d'héroïne ou pour souffrir de dépendance à l'héroïne en 2012.

L'ensemble de projets de loi comprend les dispositions suivantes :

**Amélioration des mesures pour soutenir le traitement de la dépendance :** La législation comprend les dispositions suivantes pour soutenir le traitement des personnes souffrant de problèmes de dépendance aux drogues :

- Permet aux personnes nécessitant un traitement d'avoir accès à des procédures en appel accélérées et assure qu'elles ne se verront pas refuser des soins lorsque la procédure en appel est en cours.
- Améliore l'accès aux soins en demandant aux assureurs d'utiliser des critères d'examen clinique reconnus, fondés sur les données probantes et faisant l'objet d'un examen collégial, approuvés par le Bureau des services de l'alcoolisme et de toxicomanie de l'Etat (Office of Alcoholism and Substance Abuse Services) (OASAS), lors des prises de décisions concernant le besoin d'un traitement médical. Cela permettra d'exiger que les assureurs couvrent systématiquement le niveau de traitement approprié des patients souffrant de troubles liés à la toxicomanie.
- Assure que les décisions médicales nécessaires seront prises par des professionnels de santé qui sont spécialisés en santé comportementale et usage de drogues.
- Crée un nouveau programme de démonstration visant à concevoir un nouveau modèle de soins qui orientera les patients qui n'ont pas besoin d'une désintoxication en hôpital, mais ont tout de même besoin d'un traitement, vers les services et établissements appropriés. Ce programme offrira un traitement communautaire alternatif à court terme, évitant des coûts inutiles de recours aux urgences hospitalières et permettra à l'OASAS d'étudier l'efficacité de nouvelles approches pour répondre aux besoins des personnes souffrant de toxicomanie.

- Demande à l'OASAS de créer un programme de démonstration de services globaux pour offrir des services aux adolescents et adultes pendant près de neuf mois après le suivi réussi d'un programme de traitement. Ces services seront fournis sous la forme de services de gestion de cas, abordant l'éducation, les aspects juridiques, financiers, sociaux, la garde d'enfants, et d'autres soutiens. Ces services permettront aux anciens patients d'améliorer leur qualité de vie et de réduire grandement la probabilité de rechute.
- Prévoit que les jeunes supposés souffrir de troubles de toxicomanie - le jeune pouvant représenter de ce fait un danger pour lui-même ou pour les autres – puissent être évalués par un prestataire certifié OASAS dans le cadre des services d'orientation des personnes nécessitant une supervision (Person In Need of Supervision) (PINS).

**Nouvelles sanctions pour lutter contre la distribution de drogues illégales :** La législation comprend les dispositions suivantes pour permettre à l'Etat et aux forces de l'ordre de mieux lutter contre la distribution d'héroïne, d'opioïdes, et de médicaments de prescription illégaux :

- Crée un nouveau crime au code pénal de fraude et tromperie liées aux substances contrôlées, pour lutter contre le recours à des médecins complaisants, criminaliser le comportement des personnes qui obtiennent ou tentent d'obtenir une substance contrôlée ou une ordonnance en se faisant passer pour un médecin ou un pharmacien, ou présentant une ordonnance falsifiée.
- Ajoute la vente criminelle d'une ordonnance de substance contrôlée ou d'une substance contrôlée par un médecin ou un pharmacien comme une infraction aux fins d'obtenir des mandats d'écoute et ajoute cette infraction comme acte criminel aux fins de poursuivre les affaires de corruption d'entreprise. Ces petites mais importantes réformes donneront aux forces de l'ordre et aux procureurs la capacité de recourir aux mandats d'écoute pour mieux enquêter sur les crimes impliquant la distribution de substances contrôlées, et donneront plus de pouvoir aux forces de l'ordre pour mieux poursuivre l'activité organisée liée au trafic de médicaments de prescription dans l'Etat de New York.
- Accorde au Bureau de répression du trafic de stupéfiants du Département de la Santé un accès étendu aux antécédents criminels pour aider les enquêtes sur les prescripteurs et distributeurs voyous.
- Accroît les sanctions pour la vente criminelle d'une substance contrôlée par un pharmacien ou un médecin en faisant de ce crime un délit de classe C.

**Amélioration de l'accessibilité à l'antidote aux overdoses Naloxone pour aider à sauver des vies :** La législation comprend les dispositions suivantes pour assurer un usage correct du Naloxone – un antidote aux overdoses – lorsqu'il est administré :

- Exige que les trousse d'antidote aux overdoses Naloxone comprennent des cartes avec des informations importantes sur la manière de reconnaître les symptômes d'une overdose ; les mesures à prendre, y compris l'appel des premiers secours ; et comment accéder aux services de l'OASAS.

**Développement des campagnes d'éducation publique pour prévenir l'usage d'héroïne et d'opioïdes :**

La législation comprend les dispositions suivantes pour développer les campagnes de sensibilisation publique pour éduquer les New Yorkais – en particulier les étudiants et les jeunes – sur les dangers de l'usage d'héroïne et d'opioïdes :

- Demande à l'OASAS d'entreprendre une campagne de sensibilisation et d'éducation publiques par le biais de forums, des médias (sociaux et de masse), et de la publicité pour éduquer les jeunes, les parents, les professionnels de santé et autres sur les risques associés à l'héroïne et aux opioïdes, comment reconnaître les signes de dépendance et les ressources disponibles pour traiter ces questions.
- Demande au Commissaire d'Etat à l'Education de mettre à jour les programmes de prévention de la toxicomanie tous les trois ans, pour que les étudiants aient les informations les plus actuelles et à jour pour gérer l'abus de drogues et d'autres problèmes de toxicomanie.

###

Des informations complémentaires sont disponibles sur [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
État de New York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418

\*\*\*\*\*

**WE WORK FOR THE PEOPLE**  
PERFORMANCE \* INTEGRITY \* PRIDE